

# CASTIGLIONE

FOGLIO DI INFORMAZIONE DEL COMUNE DI CASTIGLIONE TINELLA "SEI IN LANGA" - PIERALDO EDITORE Srl - ANNO IV - N. 8 - GIUGNO 2011

## FERMENTI PRIMAVERILI

**I**numerosi eventi che hanno coinvolto in questi mesi l'attività sociale del nostro paese hanno creato un particolare fermento intorno alla quotidiana vita comunitaria; il primo periodo di questo anno si è aperto con una nota triste, tutto il paese ha pianto la scomparsa di Felice Fogliati, un uomo, e anche un sindaco, che ha lasciato il segno, caratterizzando lo stile castiglione con misurate parole e un passionale incedere lungo il corso della vita. Ma il tempo non ha soste, e questo è anche l'anno dell'anniversario, ricordato nel tricolore con i bambini delle nostre scuole e celebrato ancora rivolgendoci al nostro personaggio storico, la Contessa di Castiglione: con la direzione artistica di Lorella Morando e l'esperienza di numerose persone si sta infatti preparando l'importante appuntamento estivo che prevede l'allestimento di una mostra fotografica dedicata alla nostra storica nobildonna e la realizzazione di un particolare costume: un evento che verrà presentato in anteprima al Relais San Maurizio di S. Stefano Belbo il 2 luglio, un investimento di carattere storico, artistico e rappresentativo, un'opera che rimarrà per sempre al paese. Anche la storia delle nostre associazioni ha aperto nuove pagine: salutiamo Mirko Arione, nuovo presidente della Associazione Contessa di Castiglione e Alessandro Dogliotti, la nuova guida della Bottega del vino Moscato. La terra di Castiglione è stata raccontata all'ultimo Vinitaly, ed è certamente la protagonista del nostro progetto turistico di maggior rilievo realizzato in questi anni: i percorsi naturalistici donano infatti un nuovo valore aggiunto alla nostra offerta ricettiva,

svelano la bellezza delle nostre colline e contribuiscono a far conoscere ogni nostro luogo d'interesse, le nostre cantine e l'eno-gastronomia che ci distingue. Con questo lavoro si è concretizzata un'opera lunga e complessa per

la quale devo i ringraziamenti a tante persone, iniziando dai privati proprietari che hanno concesso il passaggio sui loro terreni: un progetto che ha visto la realizzazione e la posa di una segnaletica di qualità e la stampa di un libretto che contiene, oltre alle cartine, ogni informazione utile per conoscere Castiglione; un programma che fin dall'inizio ha avuto tra gli intenti la volontà di ricordare chi si è particolarmente impegnato per promuovere il nostro territorio, fissando quattro nomi alla memoria della nostra terra: Sandro Bobbio, Bruno Arione, Fermo Cerutti, Remo Poggio; un piano entusiasmante, che per la sua conclusione ha avuto l'onore di essere inaugurato lo scorso 7 maggio dalla presidente della nostra Provincia Gianna Gancia.

Nel procedere con l'attività amministrativa, cercando sempre di fare le scelte più giuste per il nostro Comune, in questo periodo sento molte persone vicine e partecipi alle iniziative; per chi come me crede nella comunità è molto bello osservare la disponibilità dei nostri coltivatori, le nostre donne che, magari dopo una giornata lunga e impegnativa, sono riunite a cucire nel salone comunale divenuto sartoria, o gli amministratori, insieme agli operatori comunali e agli appassionati, curare la segnale-



tica dei nostri sentieri, sulla quella terra che solitamente li vede quotidiani lavoratori. Ma anche l'impegno di ogni associazione castiglione, del gruppo che anima la vita parrocchiale, quello dei bibliotecari e i tanti piccoli gesti od azioni di molte persone indicano un coinvolgimento che regala bellezza e una positiva direzione costruttiva. Dovremo essere molto uniti anche nel ricevere, nei prossimi mesi, la visita (probabilmente anonima) dei Commissari Unesco, che raggiungeranno le nostre colline: dovrà andar loro incontro la consapevolezza di voler conservare e valorizzare il nostro patrimonio vitivinicolo, che è l'oggetto della candidatura attualmente in esame, offrendogli il nostro paesaggio pulito e ordinato così come ce l'hanno consegnato i nostri padri. Infine, allegata a questo giornale vi sarà consegnata una lettera realizzata in collaborazione con la sezione castiglione della F.I.D.A.S contenente le informazioni necessarie per conoscere ed affrontare le diverse preziose donazioni di materia vitale che ognuno di noi può decidere di offrire, regalando la vita ad altre persone.

Un abbraccio a tutti.  
Il Sindaco  
Bruno Penna

## DAI SERVIZI DEMOGRAFICI

Si ricorda che il 9 ottobre 2011 partirà il 15° censimento della popolazione e delle abitazioni, il censimento è obbligatorio e in caso di non adempimento sono previste sanzioni. Per chi era già residente alla data del 31/12/2010 il questionario e le istruzioni verranno recapitati a mezzo Servizio Postale mentre per chi ha richiesto l'iscrizione o cambio di abitazione in data successiva il plico verrà recapitato a cura del Comune, in ogni caso si prega di avvisare il Comune qualora si verificassero problemi di ricezione. In caso di necessità di aiuto per la compilazione del questionario sarà, comunque, possibile rivolgersi al personale comunale incaricato oppure ai rilevatori appositamente nominati.

## LE FRANE SUL TERRITORIO

Le piogge del mese di marzo hanno provocato ulteriori danni ai nostri versanti collinari che presentano ora nuove frane in numerosi punti; il Comune si è attivato organizzando sopralluoghi con i tecnici regionali e inoltrando richieste urgenti di contributi per affrontare i lavori. Tra le situazioni più gravi, si registra una frana lungo la strada comunale in Valle Bera e uno smottamento di tono minore su strada San Lazzaro dove si è già intervenuti.

## LIMITE DI PORTATA PER GLI AUTOCARRI

La segnaletica stradale posizionata sul tratto comunale di San Carlo-Marini sarà arricchita da un cartello che limita la portata degli autocarri in transito, al fine di non danneggiare la sede stradale che su questo tratto risulta già particolarmente compromessa. Il problema degli asfalti danneggiati è continuamente all'attenzione dell'amministrazione che sta lavorando per recuperare le risorse necessarie ai lavori di ripristino. La nuova segnaletica comparirà presto anche su altri tratti di strada comunale ed in questa occasione si ricorda di evitare il passaggio sugli asfalti dei mezzi cingolati durante i lavori tra i vigneti.

## DELIBERA PER LA PROROGA DELLA LEGGE 20/98

Tra gli argomenti dell'ultimo Consiglio comunale è apparsa la proroga all'applicazione della legge regionale 20 del 1998 che consente l'ulteriore incremento volumetrico del 20% per gli in-

terventi edilizi riguardanti gli edifici residenziali e produttivi.

## LAVORI NEL CIMITERO

Si sono conclusi alcuni lavori che hanno interessato la nostra struttura cimiteriale; in particolare si sono realizzate opere di adeguamento della camera mortuaria che hanno previsto anche il nuovo impianto elettrico e il nuovo impianto idrico. Si sono installati nuovi serramenti nello stesso locale oltre al locale magazzino e si è intervenuti su gronde ed intonaci in prossimità dell'ingresso.

## FINZIAMENTI PER LA PROTEZIONE CIVILE

Sono stati stanziati dalla Regione Piemonte 7000.00 euro per i lavori di ristrutturazione del deposito Protezione Civile di via San Carlo. Una ulteriore richiesta è stata mirata all'acquisto di indumenti ed attrezzatura per il nuovo gruppo di volontari castiglionesi.

## I DIVERSI OBIETTIVI DEI FINANZIAMENTI

Le richieste di finanziamento che sono state attivate negli ultimi mesi hanno riguardato le misure rivolte alla manutenzione delle sedi stradali e la continuazione dei lavori nella parte nuova del nostro cimitero; attraverso o in collaborazione con la nostra Unione Sei in Langa abbiamo invece ricercato contributi per l'illuminazione pubblica, i marciapiedi e l'interessante progetto del Piano Colore. Inoltre, altre richieste interessano l'edilizia scolastica, la vecchia parrocchiale e la realizzazione di un piccolo impianto dedicato alla sport.

## SMALTIMENTO RIFIUTI

Il servizio raccolta rifiuti solidi urbani continua con il calendario distribuito ed esposto sin dall'inizio dell'anno 2011. Si invita, per chi ne avesse la possibilità, a iniziare il compostaggio domestico (smaltimento biologico dell'umido) e di comunicarlo agli uffici comunali. Si invitano le aziende agricole a stoccare i contenitori in plastica dei prodotti fitosanitari, i quali saranno ritirati da personale autorizzato rilasciando regolare ricevuta di smaltimento. Data e luogo di raccolta saranno resi noti mediante manifesti affissi sulle plance di affissione dislocate sul territorio comunale. Per informazioni rivolgersi agli uffici comunali.

## ESTATE IN LANGA 2011

Il programma di Estate in Langa è simile a quello dello scorso anno, con la riduzione da quattro a tre settimane di attività, l'iscrizione dovrà essere fatta entro il 25/06, presso il Comune. Il ritrovo con il pullmino è in piazza XX Settembre di fronte alle scuole, si consiglia di essere sempre presenti almeno 5 minuti prima dell'appuntamento, gli orari saranno i seguenti:

lunedì, mercoledì e venerdì (13.45-18.45) martedì (9.45 - 18.45) giovedì (7.45 - 18.45). La giornata in piscina (tutti i martedì) prevede un ingresso a parte del costo di € 4,30 da pagarsi direttamente la mattina ai responsabili. Per partecipare alle gite (giovedì) è necessario effettuare la prenotazione, consegnando il tagli andino entro le seguenti scadenze:

- Parco forestale del Roero (€ 12,00) prenotazione all'atto dell'iscrizione (entro il 25/06 presso il comune)
- Cupole Lido (€ 20,00) prenotazione entro il 14/07
- Torino (€15,00) prenotazione entro il 21/07.

Per le giornate di gita a Neive il ritrovo è solo presso il CS di Borgonuovo, con accoglienza dalle 8.00, il pranzo e la merenda sono al sacco. Ricordiamo che in gita è obbligatorio indossare la t-shirt di "E-STATE in LANGA" fornita il primo giorno di attività.

Per maggiori informazioni siete pregati di rivolgervi presso gli uffici comunali

## BIBLIOTECA COMUNALE

Ringraziandola per la disponibilità, diamo il benvenuto a Carla Giordano, che entra a far parte del gruppo dei volontari che gestiscono la nostra biblioteca comunale e con l'occasione rivolgiamo anche i nostri più cari auguri a Paola Aimasso per la sua imminente maternità.

## VIAGGIO A PARIGI

In conclusione di questo anno di celebrazioni per il 150° dell'Unità d'Italia, che il nostro paese interpreta attraverso il ricordo della Contessa di Castiglione, si sta organizzando un viaggio a Parigi previsto dal 7 al 10 dicembre, in un periodo di "ponte" scolastico; si vuole raggiungere e visitare la tomba della Contessa nel vasto cimitero di Pere Lachaise ma sarà anche l'occasione per conoscere le straordinarie bellezze di questa città oltre alla famosa Disneyland. Per conoscere costi e dettagli e per prenotarsi è possibile rivolgersi agli uffici comunali.

## LA SCOMPARS DI FELICE FOGLIATI



Il giorno 4 marzo tutto il paese di Castiglione si è riunito per l'ultimo saluto a Felice. Tra la folla erano presenti molti amministratori, fra cui i sindaci dei sette Comuni della nostra Unione collinare, i suoi allievi e tanti amici. Felice era stato sindaco del nostro paese dal 1975 al 1980: a lui, e alla sua amministrazione, si devono opere come la prima asfaltatura delle nostre strade, la costruzione del nuovo edificio comunale e l'annessione all'Acquedotto delle Langhe; opere realizzate in un periodo storico cruciale, che sono state determinati per il futuro del nostro paese. Nel 1983 ha ricevuto il titolo di Cavaliere della Repubblica, ha insegnato per molti anni presso la Scuola Enologica di Alba e la sua figura è sempre stata un riferimento all'interno della nostra comunità, anche oltre il suo impegno amministrativo. Personaggio di naturale autorevolezza, era un amante della vita, della natura e in particolare della sua terra; ricorderemo la sua intelligente e delicata discrezione e la sua generosa disponibilità.

## IL 26 GIUGNO SI PRESENTA IL LIBRO DEDICATO ALLE VICENDE DI "FRECCIA"

È stato pubblicato dalla Graphot Editrice il volume "A pugni chiusi" che raccoglie le vicende del partigiano "Freccia", nome di battaglia del nostro Olimpio Marino e della sua compagna Rosa, protagonisti della Resistenza Partigiana che operava sulle nostre colline nel periodo della seconda guerra. Il libro è stato curato da Gianna Menabreaz e si apre con la preziosa prefazione di Gianni Oliva, storico e già assessore regionale alla Cultura, insieme alla presentazione di Mario Renosio, direttore dell'Istituto della Resistenza di Asti. Tra le pagine scorrono tanti momenti di guerra che hanno reso protagoniste le nostre terre e compaiono i nomi degli interpreti di quelle battaglie che ogni anno ricordiamo raggruppandoci ai monumenti disseminati sulle nostre colline. Il libro è stato inserito nel cartellone "C'è un autore in biblioteca" curato dal gruppo di biblioteche di Langa e Roero di cui fa parte anche la struttura del nostro Comune e sarà presentato a Castiglione domenica 26 giugno, alle 17.30 nelle vie del centro storico, come evento culturale della Festa Patronale di San Luigi.



## Notizie dalla FIDAS

di Anna Maria Arione

**Domenica 27 marzo 2011:** primo prelievo annuale di sangue, sono state effettuate 42 donazioni. Cinque sono stati i nuovi volontari, tra i quali i più

giovani Alberto Megali e Roberto Tosa.

**Maggio** (in data da definire): si effettuerà la tipizzazione del sangue per la donazione di midollo osseo, con l'intervento della dott.ssa Maria Teresa Fogliati. Il prelievo sarà preceduto da una serata informativa con la partecipazione di un'équipe

di specialisti del settore (personale medico, infermieristico e volontari attivi nella donazione).

**18 Aprile 2011:** presso le scuole elementari, alle ore 14.00, con l'aiuto delle insegnanti si terrà un incontro per gli alunni con una équipe della FIDAS regionale di Torino per sensibilizzare i bambini alle attività solidali. Sono previsti

giochi, proiezioni di immagini, discussione.

Successivamente a quest'incontro verrà proposto ai bambini un concorso: gli elaborati prodotti (disegni, racconti, slogan, poesie) verranno utilizzati per i festeggiamenti del 10° anniversario della fondazione del Gruppo Comunale Fidas di Castiglione Tinella (del prossimo anno, 2012).

**12 Giugno 2011:** Festa provinciale dei Donatori di Sangue a Cuneo. Saranno fornite informazioni relative al programma della giornata. Sono previsti, come gli scorsi anni, pranzo e servizio pullman andata e ritorno gratuiti (offerti dalla Fidas Castiglione Tinella e dal C.S.V. di Cuneo).

### CALENDARIO DONAZIONI 2011

**Domenica 26 giugno**

**Domenica 25 settembre**

**Sabato 24 dicembre.**





Ventidue anni di esperienza in vigna...

**FERRO**  
FERTILIZZANTI

...ed in strutture di qualità

**FERRO**  
RETI E SECCAZIONI

**FERRO A. di FERRO ANTONINO & C. snc - CALDERA (AT)**  
TEL. 041/85182 - mail: ferro@agropia.it - www.ferro.it

**GREEN**  
**ITALIA**

specialità liquide e idrosolubili  
per la concimazione fogliare  
e la fertirrigazione

**GREEN HAS ITALIA: nutrizione vegetale**

**GREEN HAS ITALIA s.p.a.**  
CORNICI di Via IV Novembre 107 - TEL. 0471 39400  
www.greenhasitalia.com

25  
anni

**Impresa edile**  
**ROCCA**

Fraz. Annunziata, 60  
14054 Castagnole Lanze (AT)  
cell 3397454106  
cell 3393928363

**OFFICINA MECCANICA**  
**VENDITA MACCHINE AGRICOLE E OPERATRICI**

**BUSSI AGOSTINO - Loc. San Bovo - 12054 Cossano Belbo (CN)**  
Tel. 0141 88463 - Fax 0141 88576  
www.bussiaagostino.it - e-mail: info@agostinobussi.it

### Comunicazione redazionale

L'amministrazione comunale ringrazia le aziende che compaiono in questa pagina per aver rinnovato la loro collaborazione nei confronti del nostro Comune; il loro contributo, che permette di affrontare le spese di realizzazione e stampa di questo giornale, ribadisce ancora una volta la sensibilità e la serietà del loro impegno che si rivolge al territorio in cui operano, dove sono un importante riferimento.



«L'Unione dei Comuni è innanzitutto una unione di uomini. La terra e le persone si avvicinano ad ascoltare umori e pensieri, a sorridere insieme e a costruire, infine un'unica storia».  
L'Unione è un ente ha tutti gli effetti, si occupa di concertare i servizi comunali e amministrativi, della cultura e della promozione del territorio.

**UNIONE DEI COMUNI "SEI IN LANGA"**  
**COMUNE DI BARBARESCO**  
**COMUNE DI CAMO**  
**COMUNE DI CASTIGLIONE TINELLA**  
**COMUNE DI MANGO**  
**COMUNE DI NEIVE**  
**COMUNE DI NEVIGLIE**  
**COMUNE DI TREISO**

Telefono e fax: 0173/679812  
tel. 0173-635135 fax. 0173-635234  
tel e fax 0141-840100  
tel. e fax 0141-855102  
tel 0141-89127 fax 0141-839970  
tel. 0173-67110 fax. 0173-677781  
tel. +39.0173.630181 fax. +39.0173.630237  
tel. 0173-638116 fax. 0173-638900

## CASTIGLIONE FESTEGGIA L'ANNIVERSARIO DELL'UNITÀ D'ITALIA

Nel mese di marzo l'amministrazione comunale e i bambini delle nostre scuole hanno ricordato il giorno del 1861 in cui finalmente l'Italia si è unita. Insieme al nostro capo gruppo degli Alpini, Giorgio



Mignone, abbiamo alzato la bandiera nazionale dal monumento dei caduti cantando tutti insieme l'inno di Mameli. In piazza gli alunni hanno letto alcuni brani e poi si sono liberati i palloncini dei colori della nostra bandiera, affidando al vento i pensieri preparati dai bambini castiglionesi. Per l'occasione erano presenti anche gli ospiti della Casa di Riposo S. Andrea.

## L'EVENTO CELEBRATIVO DEDICATO ALLA CONTESSA DI CASTIGLIONE

Le celebrazioni per il 150° anniversario avranno il loro momento centrale domenica 31 luglio nel "Virginia Day": una giornata dedicata alla nostra Contessa di Castiglione con la quale ricordiamo gli anni



del Risorgimento, periodo storico che ha introdotto e costruito l'unità del nostro Paese. La manifestazione sarà collegata alla mostra albese "Le Langhe di Camillo Cavour" inserendosi in un circuito di visita gestito dall'Ente Turismo di Alba attraverso la "Cavour Card". Il ricco evento dell'ultima domenica di luglio è l'inizio di un programma celebrativo che ha la direzione artistica di Lorella Morando e che si concluderà a fine ottobre.

### Programma

#### "LA CONTESSA DI CASTIGLIONE Una sensuale traccia femminile verso l'Unità d'Italia"

Mostra rappresentativa allestita con pannelli fotografici, opere pittoriche e costumi, dedicata al personaggio di Virginia Oldoini Verasis Asinari.

#### Palazzo dei Monferrato

31 luglio - 28 agosto 2011

1 ottobre - 23 ottobre 2011

Aperta ogni sabato e domenica nel periodo

indicato con il seguente orario: mattino ore 9 - 12 pomeriggio ore 15 - 18. Ingresso libero.

#### "VIRGINIA DAY"

Domenica 31 luglio 2011

Cortile Palazzo dei Monferrato,

dalle ore 16 Ingresso libero.

Evento teatrale

Breve dibattito a più voci "Cavour e la Contessa di Castiglione, tra politica e seduzione"

Inaugurazione mostra "La Contessa di Castiglione, una sensuale traccia femminile verso l'Unità d'Italia"

Buffet

ore 21 Villa Fogliati "BY VIRGINIA, la moda e la Contessa di Castiglione" Defilé

#### "UN BRINDISI A CORTE"

Domenica 23 ottobre 2011

Sala della Torre ore 18

Cena con degustazione della nuova annata vinicola a cura della Bottega del vino Moscato. Musica classica risorgimentale e danze in costumi d'epoca.

## IL PROGETTO "RITROSETTA"

### Realizzazione di un abito della Contessa di Castiglione.

Federica, Deledda, Fioranna, Pia, Carla, Marilena, Laura, Vilma e Lorella... Chi sono? Mamme, nonne, zie, insomma un gruppo di donne che hanno in comune la passione per il cucito e un amore sconfinato per il paese in cui vivono. Cosa unisce questi due elementi, il cucito e Castiglione Tinella, è invece il personaggio di Virginia Oldoini Verasis, la nostra Contessa. Eh sì, perché in occasione della ricorrenza del 150° dell'Unità d'Italia Virginia si "veste a festa". E' proprio il caso di dirlo, in quanto le volenterose donne sopra citate si ritrovano una volta alla settimana, oramai da mesi, per realizzare il modello di un abito indossato dalla bellissima Virginia. Partendo da alcune immagini della Contessa abbiamo individuato uno dei modelli più noti e indossati per i balli e le feste di corte; l'abito scelto per la realizzazione proviene da un dipinto intitolato "Ritrosetta" e questo è anche il nome che la contessa diede all'abito indossato. La sua passione



per il teatro la portava ad identificarsi con le eroine del passato o del presente e questo faceva sì che ad ogni suo ingresso ad un ballo, e indossato l'abito da lei creato, si calasse nel personaggio, creando intorno a se un alone di fascino e di mistero. Per realizzarlo, restando quanto più fedeli possibile allo stile dell'epoca, è stata fatta una ricerca storica su: bustini, crinoline, tessuti e quant'altro di utile e, dopo aver ricercato il materiale utile necessario, via!!!... a forbici, centimetro, spilli, tele, fodere, filo, e ditali al dito. Stiamo lavorando con impegno ma anche divertendoci nella speranza di riuscire a soddisfare l'incontentabile e vanitosissima "Nicchia".

Lorella Morando

## I NUOVI PERCORSI NATURALISTICI DEL NOSTRO COMUNE

Castiglione Tinella ha i suoi nuovi sentieri naturalistici: quattro tracciati di lunghezza diversa, variabile dai 3 ai 10 km, con molti tratti di sterrato e l'attraversamento del Bosco delle Badie, dedicati al trekking e

alla mountain bike e che potranno essere percorsi anche in compagnia di animali. Attraversano numerose colline del nostro Comune, salgono e discendono lungo le dorsali e scoprono i migliori punti panoramici del nostro territorio. Oltre alla realizzazione della segnaletica, è stato stampato un libretto, in italiano ed in lingua inglese, che riporta la cartina di ogni percorso, descrivendone il paesaggio e segnalando i passaggi altimetrici; tra le pagine ci sono tutte le informazioni per conoscere il nostro Comune, la ricettività, i luoghi di culto, la cantine, gli studi d'arte ed ogni particolare interessante; compare anche la cartina del centro storico e l'elenco di ogni attività di pubblica utilità.

## LA PRESENTAZIONE

La presentazione si è svolta sabato 7 maggio, presso l'Albergo Castiglione, alla presenza della presidente della Provincia di



Cuneo Gianna Gancia, dell'On. Tomaso Zanoletti, di diversi Consiglieri Regionali e Provinciali, dei vertici della ATL di Alba, Bra, Langhe e Roero, dei Carabinieri della stazione di S. Stefano Belbo, sindaci, amministratori oltre ai molti castiglionesi intervenuti. Con l'inaugurazione di questo importante progetto per il turismo del nostro territorio si è celebrato, insieme ai loro familiari, anche il ricordo dei personaggi a cui i quattro sentieri sono dedicati, legandoli per sempre alla terra del nostro paese. Oltre a Sandro Bobbio, Bruno Ario-



ne, Fermo Cerutti e Remo Poggio, si è anche ricordata la figura di Felice Fogliati, che aveva offerto la sua disponibilità nella realizzazione dei percorsi e di Aurelio Sgrò, che in passato è stato un riferimento per la vita sociale castiglionesa. Insieme alla gradita ospitalità della famiglia Saracco, è stato apprezzato anche il buffet che ha seguito il momento inaugurale, curato dal noto chef Cesare Giaccone insie-





me ai ristoranti castiglionesi Verderame, Campagna Verde e Agr. San Martino che hanno appositamente preparato deliziosi piatti. I vini offerti dai produttori della Bottega del vino hanno completato il menu del gustoso appuntamento.

La splendida giornata di domenica 8 maggio ha ospitato invece la camminata inaugurale che ha visto alla partenza un centinaio di persone tra cui diversi bambini che hanno avuto anche la compagnia di due asinelli di proprietà di Pierangelo e Gloria Vaccaneo. La passeggiata ha attraversato i nostri vigneti di Moscato ed ha raggiunto il Bosco delle Badie dove si è svolta la merenda sinoira e la lettura di un brano di Erri de Luca dedicato alla natura. Proseguendo, il gruppo di camminatori ha raggiunto la tappa seguente, dove la famiglia Contino ha offerto bevande, dolci e caffè a tutti i partecipanti che si sono poi avviati verso la chiesa di San Carlo, il punto panoramico più alto del paese, prima di tornare al punto di par-

tenza. La buona riuscita di queste due giornate è dovuta alla volontà di tante persone e dalla coordinazione della Associazione Contessa di Castiglione guidata da Mirko Arione e della Bottega del Vino Moscato presieduta da Alessandro Dogliotti. Un grazie di cuore a tutti. I sentieri castiglionesi sono ufficialmente accessibili a chi vorrà percorrerli, a piedi o in mountain bike, con l'aiuto delle cartine che si potranno trovare in Comune e nelle attività commerciali e ricettive del paese.



Foto di gruppo con le autorità ed i famigliari dei quattro personaggi castiglionesi

## DAL NOSTRO SANTUARIO

# Una sera a teatro



di Pier Giorgio Marchisio

**L**unedì 28 marzo nei locali delle ex scuole elementari della frazione Santuario è andata in scena "La parola ultima". Un dramma! Battute a parte la rappresentazione, di genere veramente drammatico, ha coinvolto un numeroso pubblico, da riempire il salone del primo piano. Un'esperienza nuova per la nostra comunità abituata a spettacoli più allegri e meno impegnativi. L'opera è stata proposta dal teatro delle forme di Torino, compagnia stabile coordinata da Antonio Damasco che stavolta ha fatto il regista e l'adattatore dell'originale versione straniera, ispirata a fatti accaduti. Per la precisione si è trattato di una prova "parziale" aperta al pubblico. Già rappresentata a Benevento, in Piemonte la "prima" è toccata a Castiglione Tinella.

È la storia della distruzione di un popolo: Alleluia, l'ultima superstite, è in carcere sorvegliata a vista; attende l'ora dell'esecuzione cantando canzoni che solo lei conosce ancora. Si presenta un giornalista, vorrebbe fare un servizio prima che la morte della ragazza estingua una cultura. Alleluia sembra non voler collaborare, si comporta in modo strano, poi egli capisce che la giovane è innocente. Vorrebbe salvarla ma in questo posto nessuno capisce

e nessuno sente le grida. Scopre che è anche incinta.

Nell'evolversi della vicenda ad Alleluia le verrà tolto il bambino e sarà infine giustiziata, la disperazione arriva al culmine e il dramma giunge all'epilogo con il suicidio del suo carceriere e del giornalista che voleva aiutare la condannata raccontando la verità.

Un'opera dura, un genere difficile, un'interpretazione efficace e ben riuscita per la quale elogiemo gli attori: Laura Conti, Michelangelo Fetto, Antonio Intorcchia ed il regista Antonio Damasco.

Poiché una rappresentazione teatrale è raramente solo a beneficio degli occhi e delle mascelle ci sembra doveroso cercarne il messaggio. Un'innocente accusata ingiustamente, segregata a norma di un severo 41 bis, un popolo perseguitato, la complicità per un più quieto vivere e per i soldi, l'informazione falsata per avere il consenso dell'opinione pubblica: sono gli ingredienti della storia. Il tema è attualissimo, sotto tutti gli aspetti. Stermini di massa e pulizie etniche appartengono anche alla nostra storia di poche generazioni fa ed al presente di tante parti del mondo. La manipolazione della comunicazione per avere giustificazioni e consensi è cosa di tutti i giorni. E c'è l'indifferenza codarda, il tacito consenso di chi, per salvarsi la pelle od il portafoglio, finge di non sentire. Pensiamo ai tanti casi di

violenze insensate, di diritti ostacolati o negati che leggiamo e sentiamo ogni giorno, da noi come nel resto del mondo, per saperli riconoscere e condannare senza annebbiamenti della coscienza. Diciamo ancora una cosa a proposito della parole, troppo spesso usate automaticamente. Esse non sono dei semplici suoni fatti per comunicare, sono dei simboli di cose ed azioni, hanno un significato esatto e devono essere usate propriamente. L'abbondanza e la ricchezza di parole è una condizione di dominio sul reale: ognuno fa il mestiere per quello che sa parlare. Confrontate il linguaggio dell'operaio e dell'avvocato per esempio. Ricchezza di parole equivale a ricchezza di possibilità. La povertà di comunicazione è povertà d'intelligenza, è soffocamento delle emozioni. Però parlare non vuol dire fare rumore con la bocca, o banalizzare o usare frasi fatte. Le parole possono essere manipolate, svuotate del loro significato originario adattandole a produr-

re le conseguenze di proprio comodo. L'abuso del linguaggio si insinua poco per volta nelle coscienze senza che se ne rendano conto, un'intossicazione leggera che dopo in po' comincia ad avere effetto. Riflettiamoci.

### CONCERTO IN FRAZIONE BALBI

Sabato 3 settembre, alle ore 21 presso l'edificio delle ex scuole elementari, accanto al Santuario, si terrà un concerto che rientra nella programmazione di "Sei in Langa Musica 2011"; ad esibirsi sarà il duo Piazzolla che presenterà un repertorio dedicato al tango argentino del famoso interprete. L'evento musicale vuole accompagnare i tradizionali festeggiamenti religiosi che ogni anno si svolgono nel nostro rinomato luogo di culto. Al termine del concerto seguirà il rinfresco.

### RICORDANDO IL SANTUARIO

Nel mese di aprile si sono celebrati gli appuntamenti religiosi dedicati alla Pasqua e l'anniversario dell'apparizione seguiti dalla tradizionale S. Messa rivolta al popolo Albanese.

Pubblichiamo la foto del Santuario circondato dal lussureggiante verde estivo (la foto è antecedente la costruzione della piazza Don Fortunato Mignone). Valga un pensiero per la bellezza delle nostre colline pettinate di vigne ed uno per la nostra Patrona celeste.

Grazie a Padre Emilio per la foto e per averci ricordato che quest'anno è il centocinquantesimo anniversario anche del Santuario, inaugurato in quel lontano 1861.





## AL VINITALY 2011 IL MOSCATO D'ASTI DELLE NOSTRE COLLINE

L'inconfondibile Moscato delle nostre colline è stato uno dei protagonisti al Vinitaly di Verona; molti dei produttori castiglionesi erano presenti con i loro stand espositivi per ricevere operatori, clienti e appas-



sionati ricercatori dei preziosi prodotti delle cantine italiane. Per i nostri vinificatori la fiera si è chiusa con riscontri positivi: i vini, e in particolare il nostro Moscato d'Asti, continua a suscitare interesse e diversi sono i segnali che lo stanno riconoscendo non soltanto come vino da dessert ma come un buon compagno per le più differenti occasioni di degustazione. Anche la Bottega del vino Moscato castiglionesi e l'Enoteca Regionale Colline del Moscato di Mango hanno avuto il loro spazio promozionale presso l'area istituzionale della Regione Piemonte dove, insieme, hanno reso protagonista il nostro territorio, raccontando del vino e degli eventi che si sviluppano nel corso dell'anno, concludendo con la degustazione commentata dall'enologo Lorenzo Tablino. Grande successo hanno avuto le Contessine: i dolci biscotti di nocciola da "intingere"



nel vino Moscato, che hanno ricordato la nota Contessa di Castiglione portando così a Verona un cenno di Risorgimento e di questo anno di celebrazioni.

## Contessa tutto l'anno

di Mirko Arione

La Contessa di Castiglione nacque nel 1837 in pieno Risorgimento. Sappiamo che le piacevano la vita sfarzosa di corte, la moda, i balli e le feste, sappiamo che fu l'amante di Napoleone III, sappiamo anche che probabilmente senza di lei le sorti della nostra storia sarebbero state diverse. Veramente una persona in gamba anche perché ancora oggi con i suoi 174 anni suonati si occupa di feste di paese, concerti, spettacoli benefici, promuove il territorio e altro ancora. L'aiuta un valente staff di giovani collaboratori che sacrificano un po' di tempo libero per la comunità. È il direttivo dell'Associazione, neoeletto lo scorso 26 gennaio: Mirko Arione presidente, Matteo Soria vicepresidente, Pier Giorgio Marchisio segretario, Valentina Arione, Daniele Carlidi, Emanuele Contino, Marco Icardi, Franco Vaccaneo, consiglieri. Ringraziamo chi non ne fa più parte nella speranza che continui ad aiutarci in veste "non ufficiale", un ringraziamento particolare va a Franco Soave, che ha deciso di non esser più parte del consiglio direttivo, ci teniamo a ricordare tutto quello che ha fatto per l'associazione, sia come

Presidente, sia come membro attivo dell'associazione. Non dimentichiamo il supporto della Bottega del vino Moscato e del Comune, il contributo, a vario titolo, degli altri volontari, sponsor, esercizi commerciali, alpini, fidati, ditte. Scatta l'invito all'arruolamento, per coloro che vogliono partecipare direttamente, ed al tesseramento, per coloro che preferiscono così o non possono. Comunque una cosa non esclude l'altra. Le tessere si trovano nei negozi ed in Comune: costo 10,00 euro. Sappiate che saranno spese per il vostro paese, la cultura e lo svago dei vostri cari. Un terzo di anno è trascorso e diamo notizia del lavoro fatto. La china di beneficenza ha avuto buon esito ed ha portato una boccata d'ossigeno ai polmoni della Contessa. Grazie per la partecipazione e la generosità degli immancabili sponsor. Abbiamo cercato di fare tanti premi per non lasciare nessuno a mani vuote creando una serata piacevole anche per i meno fortunati. Sabato 12 marzo i giovani hanno festeggiato il carnevale con balli, maschere e coriandoli e data la vicinanza con la festa della donna l'Associazione ha pensato di omaggiare tutte le ragazze con una rosa rossa, direi molto apprezzata. Sono tanti i ragazzi che partecipano alle nostre feste arrivando da Castagnole, Mango, Canelli,



Santo Stefano Belbo ed anche da Treiso e Alba. Per chi volesse vederne il servizio fotografico guardi su facebook sulla pagina della Contessa. Nei giorni in cui scriviamo l'articolo stiamo programmando la festa di San Luigi della quale anticipiamo qualche indicazione:

- giovedì 23 giugno discoteca con la leva 1993 e la pre leva;
- venerdì 24 "mojito party" cioè discoteca e qualche cocktail;
- sabato 25 tradizionale cena in piazza
- domenica 26 fiera agricola e non, mercatino artistico, giochi per i bambini, quad in piazza, presentazione del libro "A pugni chiusi".

Seguiranno i concerti di "Un palco tra le vigne" l'11, 18, 25 luglio, la sfilata di moda "by Virginia" il 31 luglio e le feste patronali delle frazioni, come di consueto. Inoltre, i centocinquanta anni dell'unità d'Italia non potevano passare inosservati proprio a Castiglione per via della nostra Contessa che tanto fece per la causa. Sarà allestita una mostra sul personaggio, visitabile nei fine settimana di agosto e di ottobre, e si mormora vi sia una sorpresa finale! Nel nostro piccolo, il programma non è da poco e c'è davvero l'imbarazzo della scelta, siamo presenti a tutti gli eventi.

## ANDREA BAJANI E GIORGIO LI CALZI ALLA RASSEGNA "UN PALCO TRA LE VIGNE"

Villa Fogliati ospiterà la nostra rassegna d'arte musicale nei giorni 11, 18 e 25 luglio e tra gli appuntamenti di quest'anno ci sarà il Reading Concerto "Ogni Promessa" con lo scrittore Andrea Bajani e il noto trombettista Giorgio Li Calzi. Lo spettacolo proporrà una suadente miscela di musica e parole, una storia che si dipana attraverso le parole del romanzo di Bajani e le note della tromba di Li Calzi, un viaggio suggestivo dentro le emozioni e la memoria. L'evento rappresenterà la tappa castiglionesi del Pavese Festival 2011.



## RICETTE TIPICHE CASTIGLIONESI

La ricetta ci viene suggerita da Vanis Bersani e Silvano Didoli, i due ragazzi che ormai da quasi un anno stanno gestendo il bar Don Castillo Café di piazza XX Settembre.

In questo caso non riguarda una piatto, ma bensì una bevanda, per essere più precisi un cocktail, utilizzando il Moscato d'Asti, che lo lega al territorio ed al nostro paese, ideale per un fresco aperitivo da consumarsi nei prossimi mesi estivi.

### Ingredienti e preparazione

2/10 Spremuta d'arancia  
2/10 Wodka skyy  
1/10 Campari  
5/10 Moscato d'Asti

I primi 3 ingredienti vanno "scecherati", una volta fatto completare aggiungendo di Moscato d'asti e le guarnizioni con foglie di menta, il cocktail è pronto, buon aperitivo!





## “A’ Levatris”

di Giorgio Mignone

Una volta i bambini nascevano nell'orto, sotto un cavolo. Li portava la cicogna, come nella fiaba della Walt Disney, dove Dumbo, il piccolo elefantino veniva calato dal suddetto uccello, direttamente nel box degli elefanti nel grande circo. Ora i bambini nascono come sempre allo stesso modo, in clinica o all'ospedale. Negli anni trenta i parti venivano seguiti sempre a casa. I fratellini più grandi erano all'oscuro di tutto, e quando arrivava il lieto evento, venivano dati in custodia al vi-

cino di casa e il giorno dopo veniva raccontato come sopra accennato (cavoli e cicogne), ora non più, sono al corrente di tutto. A seguire le puerpere c'era la “Levatris” assistita dalle donne più anziane, con tanto di acqua calda sui fornelli e ceste di panni di tela. Come ostetrica c'era la signorina Fiorentina Bottero (parente con la famiglia Alciati) nativa di Neive, nata nel 1895 e deceduta nel 1985 (riposa nel nostro Camposanto). Era una bel personaggio, molto distinta, vestiva in modo sobrio e tutti la ricordano come “Totta Fiorentina”. Molto in gamba nel suo lavoro, però quando le cose andavano un po' storte, si lasciava prendere dal panico e allora diceva: “Se volete accendere una candela alla Madonna del Buon Consiglio... è ora!”.

Allora veniva chiamato il medico condotto che poteva essere il Dottor Molinari di Mango, o il nostro Dottor Fantini, che era un buon medico, ma un po' burbero (da montanaro come era d'origine) e gli poteva uscire dalla bocca qualche accidente, per non dire altro. La signora Fiorentina non aveva mezzi di locomozione e si recava a casa del nascituro su un calesse “carro trainato da un animale” o a piedi.

A questo proposito mi viene da ricordare il famoso film degli anni '60-'70 “Pane, amore e fantasia” dove Vittorio De Sica, maresciallo dei carabinieri, portava su un motorino da una casa all'altra la bella ostetrica, l'attrice Marisa Merlini, della quale si era invaghito.

Nelle case in cui avvenivano i lieti eventi, non c'era il riscaldamento all'infuori della cucina, dove c'era la stufa in ghisa a quattro gambe, o più indietro ancora il “furnel” oggi modernamente chiamato caminetto. Il neonato veniva posto nella culla basculante in legno, che aveva le gambe alte più di 50 cm, già usata da tutti i nati della famiglia, nonni compresi. A quei tempi, il parto non essendo in ospedale, si era sprovvisti di incubatrice, e per i più piccoli nati in anticipo, specialmente nei mesi freddi, venivano collocati nella culla tre mattoni caldi coperti con teli di lino e ovatta. A fare da capanna un velo, che poteva essere quello della mamma, quando giovinetta indossava la divisa delle Figlie di Maria.

Negli anni '60, quando la vecchia “Levatris” andò in pensione subentrò la signorina Lucia Allisiardi da Villafalletto, per-

sona mite ed intelligente, che trovò subito simpatia nel paese. Si trasferì poi a Caraglio visto che le gestanti ormai andavano a partorire negli ospedali di Alba, Asti e Canelli. A quei tempi si usava che l'ostetrica che aveva assistito al parto, portasse lei in braccio il neonato in chiesa per il Battesimo. La Bottero sempre elegante, come si poteva essere a quei tempi, vestiva con un velo bianco come copricapo, che si confondeva coi suoi, da sempre, capelli bianchissimi, l'Allisiardi invece con un elegante cappello.

Il 5 gennaio 1962 nel giro di poche ore ha fatto nascere 3 bambini che sono: Gandolfo Carmen, Santoro Ornella e Rizzoglio Roberto. I Castiglionesi ricordano con simpatia e amicizia le due ostetriche che hanno fatto nascere una intera generazione. L'Allisiardi è pure lei deceduta anni fa. Nella parte bassa della frazione Balbi-Santuario operava come ostetrica una certa signora Bice da Ca' ed Leandru (così veniva conosciuta), nella frazione Brosia-Val Bera veniva chiamata una ostetrica di Castagnole Lanze.

...ora un accenno ad alcuni dati di nascita del nostro paese:  
nati nel 1934: 43  
nati nel 1935: 43  
nati nel 2009: 4  
nati nel 2010: 3

La differenza è ...solo di 40! Da cosa dipende? Letti a una piazza e mezza? ... Non c'era la televisione? ... Ma???



## La Bottega del Vino Moscato

### Nuovo Moscato 2010 e nuovo direttivo alla cena dei soci

di Luca Arione

In data 30 marzo 2011 presso l'Osteria Verderame, nonché sede della Bottega del vino Moscato di Castiglione Tinella, si sono riuniti i Produttori soci della Bottega.

L'occasione è stata particolarmente gradita in quanto successivamente alla deliziosa cena proposta dalla sempre brava e disponibile Sandra, gustata con diverse tipologie di vini offerti dai produttori stessi, si è proceduto alla degustazione incrociata di tutti i nuovi Moscati 2010 dei Soci produttori castiglionesi, ed il commento è stato unanime, i Moscati di Castiglione sono sempre i migliori! Il poter degustare 14 tipologie di Moscato d'Asti, ognuno con caratteristiche ben distinte e personali, ottenute da 14 mani diverse, ma tutti con quell'aroma ricco ed intenso, con sensazioni che riportano ai fiori di acacia, di glicine e di arancio, è un'occasione che non capita tutti i giorni.

Durante la serata, oltre allo scambio di opinioni sull'inizio della prossima ripresa vegetativa, sulla concimazione, sul diserbo e sull'utilizzo dei prodotti fitosanitari,

sempre più al centro dell'attenzione, hanno preso la parola il Presidente Paolo Morando, che ha voluto rispolverare a tutti i presenti il fine essenziale della Bottega del vino Moscato, che è quello di aggregare tutti i produttori che ne hanno piacere, in modo da potersi incontrare, scambiare opinioni ed esperienze, e nel caso di avvenimenti e manifestazioni che escono anche al di fuori dei confini comunali, per unire le forze e ridurre i costi sempre però con un unico fine, quello di promuovere nel mondo la Bottega ed i Moscati di Castiglione Tinella.

Successivamente il Sindaco Bruno Penna ha voluto descrivere il progetto dei nuovi sentieri panoramici di Castiglione Tinella, voluti, progettati e realizzati in parte con le forze della Bottega stessa, a tal proposito il Sindaco ha ringraziato per l'ottimo lavoro e per il tempo dedicato il Presidente Paolo Morando, il quale ha personalmente sbrigato diversi aspetti del progetto, in quanto gli stessi sentieri sono volti a promuovere tutte le attività locali ed in particolar modo le Aziende Agricole produttrici aderenti alla Bottega. Proseguendo con le argomenta-



zioni in calendario viene proposto il nuovo direttivo della Bottega per il triennio 2011-2014, che all'unanimità di tutti i soci sarà il seguente: Presidente Dogliotti Alessandro “Az. Agr. La Caudrina”; Vice Presidente Arione Luca “Arione S.p.A.”; consigliere Morando Paolo “Az. Agr. La Morandina”, mentre rimangono invariate le cariche di Segretario a Manzo Beppe e Direttore ad Adelino Icardi, il quale al termine delle proclamazioni ha voluto esprimere i più sentiti ringraziamenti al Direttivo uscente della Bottega per l'egregio lavoro svolto

negli ultimi anni.

Il neo Presidente Dogliotti Alessandro ha ringraziato a nome del nuovo direttivo tutti i Soci presenti per la fiducia accordatagli, con la promessa di mettere a disposizione di questa stupenda associazione il proprio tempo ed esperienza, con la speranza di avere sempre la piena e fondamentale disponibilità di tutti i Soci per la perfetta riuscita dei futuri progetti.

**Buon Moscato d'Asti 2010 a tutti!**